

AWS4020B5B

KA მომხმარებლის სახელმძღვანელო | ღვინის სათავსო

2

UK Інструкція | Шафа для вина

18



კეთილი იყოს თქვენი მოზრდნება AEG-ში! მაღლობას გიხდით ჩვენი დანადგარის არჩევისათვის.



მიიღოთ მოხმარების შესახებ რჩევები, ბროშურები, პრობლემის დროს
დახმარება, სერვისისა და შეკეთების შესახებ ინფორმაცია:
www.aeg.com/support

ექვემდებარება შეცვლას წინასწარი გაფრთხილების გარეშე.

შინაარსი

1. უსაფრთხოების ინფორმაცია.....	2
2. უსაფრთხოების ინსტრუქციები.....	4
3. მონტაჟი.....	7
4. პროდუქტის აღწერა.....	10
5. მუშაობა.....	10
6. ყოველდღიური გამოყენება.....	11
7. რჩევები და მითითებები.....	13
8. მოვლა და დასუფთავება.....	13
9. პრობლემის აღმოფხვრა.....	14
10. ხმაურები.....	16
11. ტექნიკური მონაცემები.....	16
12. ინფორმაცია ტესტირების დაწესებულებებისთვის	16
13. გარემოსდაცვითი პრობლემები.....	17

1. ⚠ უსაფრთხოების ინფორმაცია

მოწყობილობის დამონტაჟებამდე და მოხმარებამდე,
ყურადღებით წაიკითხეთ მოწოდებულ ინსტრუქციებს.
მწარმოებელი პასუხისმგებელი არ არის არასწორი
მონტაჟის ან მოხმარების დროს მიყენებულ რაიმე სახის
ზიანზე. ყოველთვის იქონიეთ ინსტრუქციები უსაფრთხო
და ხელმისაწვდომ ადგილზე მომავალი
გამოყენებისთვის.

1.1 ბავშვებისა და დაუცველი ადამიანების უსაფრთხოება

- ამ მოწყობილობის გამოყენება შეუძლიათ ბავშვებს 8
წლის ასაკიდან და შეზღუდული ფიზიკური,
გრძნობითი ან მენტალური შესაძლებლობის მქონე ან
გამოუცდელ პიროვნებებს, თუ მათ მიეცემათ
მითითებები მოწყობილობის გამოყენებასთან

დაკავშირებით უსაფრთხო გზით და გაიაზრებენ დაკავშირებულ საფრთხეებს. სათანადო ინსტრუქტაჟის მიღების შემდეგ, 3-დან 8 წლამდე ასაკის ბავშვებისთვის და პირებისთვის, რომლებსაც აქვთ ფართოდ გავრცელებული და კომპლექსური შეზღუდული შესაძლებლობები, ნებადართულია მოწყობილობის ჩატვირთვა და გადმოტვირთვა. 3 წელზე ნაკლები ასაკის ბავშვები ინახება მოწყობილობიდან, თუ უწყვეტი ზედამხედველობა არ იქნება.

- ბავშვები უნდა იყვნენ ზედამხედველობის ქვეშ, რომ არ ითამაშონ მოწყობილობით.
- ბავშვებმა არ უნდა დაასუფთაონ და მოიხმარონ მოწყობილობა უფროსების ზედამხედველობის გარეშე.
- იქონიეთ შეფუთვა ბავშვებისგან მოშორებით და განკარგეთ იგი სათანადოდ.

1.2 ზოგადი უსაფრთხოება

- ეს მოწყობილობა მხოლოდ ღვინის შესანახად არის განკუთვნილი.
- ეს მოწყობილობა განკუთვნილია ერთი ოჯახის მიერ შინ გამოსაყენებლად დახურულ სივრცეში.
- ეს მოწყობილობა შეიძლება გამოიყენებოდეს ოფისებში, სასტუმროს ნომრებში, B&B-ს ნომრებში, საოჯახო ფერმის ტიპის სასტუმროებსა და სხვა მსგავს საცხოვრებლებში, სადაც ასეთი გამოყენება არ სცდება (საშუალო) საყოფაცხოვრებო მოხმარების დონეებს.
- გაფრთხილება: გქონდეთ ღია სავენტილაციო ღიობები მოწყობილობის დახურულ სივრცეში ან ჩაშენებულ სტრუქტურაში, ისე რომ ისინი არ იყოს დაბლოკილი.
- გაფრთხილება: გამოიყენეთ მხოლოდ მწარმოებლის მიერ რეკომენდებული მექანიკური მოწყობილობები ან სხვა საშუალებები დნობის პროცესის დასაჩქარებლად.
- გაფრთხილება: არ დააზიანოთ მაგრილებელი წრედი.
- გაფრთხილება: არ გამოიყენოთ ელექტრული ხელსაწყოები მოწყობილობის საკვების შესანახ

განყოფილებებში, გარდა იმ ხელსაწყოებისა, რომლებიც რეკომენდებულია მწარმოებლის მიერ.

- არ გამოიყენოთ წყლის სპრეი და ორთქლი მოწყობილობის გასაწმენდად.
- გაწმინდეთ მოწყობილობა რბილი სველი ტილოთი. გამოიყენეთ მხოლოდ ნეიტრალური სარეცხი საშუალებები. არ გამოიყენოთ აბრაზიული პროდუქტები, აბრაზიული საწმენდი ბალიშები, გამხსნელები ან რკინის ნივთები.
- თუ მოწყობილობას დიდი ხნის განმავლობაში ცარიელს დატოვებთ, გათიშეთ ის, გააძნეთ, გაწმინდეთ, გაამშრალეთ და დატოვეთ კარი ღია, რათა მოწყობილობაში არ დაგროვდეს ობი.
- არ შეინახოთ ფეთქებადი ნივთიერებები, როგორიცაა აეროზოლიანი ქილები აალებად საწვავთან ერთად მოცემულ მოწყობილობაში.
- თუ კვების სადენი დაზიანებულია, მისი შეცვლა უნდა მოხდეს მწარმოებლის, მისი ავტორიზებული სერვის ცენტრის ან მსგავსი კვალიფიკაციის მქონე პირების მიერ, რათა თავიდან იქნას აცილებული ელექტრობასთან დაკავშირებული საფრთხე.

2. უსაფრთხოების ინსტრუქციები

2.1 მონტაჟი

გარფთხილება!

ეს მოწყობილობა მხოლოდ კვალიფიცირებულმა სპეციალისტმა უნდა დააყენოს.

- მოხსენით ყველა შეფუთვა.
- არ დაამონტაჟოთ და არ გამოიყენოთ დაზიანებული მოწყობილობა.
- ნუ გამოიყენებთ მოწყობილობას ინსტალაციის ინსტალაციამდე.
- გაცვანით ცალკეულ ინსტრუქციებს მოწყობილობის ინსტალაციისა ჩვენს ვებგვერდზე.
- ყოველთვის იყავით ფრთხილად მოწყობილობის გადატანისას, რადგან მძიმეა. ყოველთვის გამოიყენეთ

დამცავი ხელთათმანები და თანდართული ფეხსაცმელი.

- დარწმუნდით, რომ მოწყობილობაში ჰაერი მოძრაობს.
- პირველი მონტაჟის, დაელოდეთ მინიმუმ 4 საათი დენის წყაროსთან შეერთებამდე. ეს ზეთის ნაკადს უკან კომპრესორში ჩადენის საშუალებას მისცემს.
- მოწყობილობაზე ნებისმიერი ოპერაციების შესრულებამდე, ამოიღეთ შტეკერი როზეტიდან.
- არ დაამონტაჟოთ მოწყობილობა რადიატორებთან ან ქურებთან, ღუმელებთან ან ღუმელის სახურავებთან, თუ სხვაგვარად არ არის მითითებული მონტაჟის ინსტრუქციაში.
- მოარიდეთ მოწყობილობა წვიმას.

- არ დამონტაჟოთ მოწყობილობა მზის პირდაპირი სხივების ზემოქმედების ქვეშ.
- არ დამონტაჟოთ ეს მოწყობილობა ძალიან ნესტიან ან ცივ ადგილებში.
- მოწყობილობის გადაადგილებისას, აწიეთ წინა კიდიდან, რათა იატაკი არ გაიკაწროს.
- მოწყობილობა შეიცავს გამომშრობიან ჩანთას. ეს არ არის სათამაშო. ეს არ არის საკვები. გთხოვთ, დაუყოვნებლივ გადააგდოთ.

2.2 ელექტრო კავშირი

⚠ გარფთხილება!

ხანძრისა და დენის დარტყმის რისკი.

⚠ გარფთხილება!

მოწყობილობის პოზიციაში დაყენებისას, დარწმუნდით, რომ კვების კაბელი არ გაიჭედოს ან არ დაზიანდეს.

⚠ გარფთხილება!

არ გამოიყენოთ მარავალშესაერთებლიანი გადაწყვეტილებები და დამაგრებლები.

- დარწმუნდით, რომ სპეციფიკაციის იარაღიყზე მითითებული პარამეტრები თავსებადია ძირითადი დენის წყაროს ელექტრო სპეციფიკაციებთან.
- მოწყობილობა უნდა იქნას დამიწებული.
- ყოველთვის გამოიყენეთ სწორად დაყენებული დარტყმაგამძლე ბუდე.
- თუ სახლის დენის როზეტი დამიწებული არ არის, შეაერთეთ მოწყობილობა ცალკე დამიწებასთან მიმდინარე რეგულაციების შესაბამისად, კვალიფიცირებულ ელექტრიკოსთან კონსულტაციის საფუძველზე.
- დარწმუნდით, რომ არ აზიანებთ ელექტრულ კომპონენტებს (მაგ. კვების შტეკერს, კვების კაბელს, კომპრესორს). ელექტრული კომპონენტების გამოსაცვლელად დაუკავშირდით უფლებამოსილ სერვის ცენტრს ან ელექტრიკოსს.

- კვების კაბელი შტეკერთან შედარებით ქვემოთ უნდა რჩებოდეს.
- შტეფსელი როზეტთან დააკავშირეთ მხოლოდ მონტაჟის ბოლოს. დარწმუნდით, რომ როზეტთან წვდომა არის დამონტაჟების შემდეგ.
- არ მოქაჩოთ კაბელს მოწყობილობის გამოსართავად. ყოველთვის გამოსწიეთ შტეფსელი.

2.3 გამოყენება

⚠ გარფთხილება!

დაზიანების, დაწვის და დენის დარტყმის ან ხანძრის რისკი.



მოწყობილობა შეიცავს აალებად აირ იზობუტანს (R600a), რომელიც არის ბუნებრივი აირი გარემოზე ინტენსიური ზემოქმედებით. გამოიჩინეთ სიფრთხილე, რათა არა დააზიანოთ იზობუტანის შემცველი მაგრილებელი წრედი.

- არ შეცვალოთ ამ მოწყობილობის სპეციფიკაცია.
- ნებისმიერი ჩაშენებული პროდუქტის ავტონომიური სახით გამოყენება დაუშვებელია.
- მოცემული მოწყობილობა გამოყენებული უნდა იყოს ოთახის ტემპერატურაზე 16°C - 38°C დიაპაზონში. მოწყობილობის გამართული მუშაობა გარანტირებულია მითითებული ტემპერატურული დიაპაზონის დაცვის შემთხვევაში.
- არ მოათავსოთ ელექტრული ხელსაწყოები (მაგ. ნაყინის დასამზადებელი აპარატები) მოწყობილობაში, გარდა იმ შემთხვევისა, თუ ისინი დასაშვებად მიიჩნევა მწარმოებლის მიერ.
- მაგრილებელ წრედში დაზიანების შემთხვევაში, დარწმუნდით, რომ ოთახში არ იყოს ალი და აალების წყაროები. გაანიავეთ ოთახი.
- არ დაუშვათ საგნების შეხება მოწყობილობის პლასტმასის ნაწილებთან.
- არ შეინახოთ აალებადი აირი და სითხე მოწყობილობაში.
- არ დადოთ აალებადი პროდუქტი, ან სველი საგნები აალებად

პროდუქტებთან ერთად მოწყობილობაში, მოწყობილობაზე ან მასთან ახლოს.

- არ შეეხოთ კომპრესორს ან კონდენსატორს. ისინი ცხელია.
- არ დაუშვათ საკვების შენება მოწყობილობის განყოფილებების შიდა კედლებთან.

2.4 შიდა განათება

⚠ გარფთხილება!

დენის დარტყმის რისკი.

- ეს პროდუქტი შეიცავს ენერგოეფექტურობის F კლასის სინათლის ერთ ან მეტ წყაროს.
- პროდუქტში არსებული ნათურა(ები) და სათადარიგო ნათურის ნაწილები დამოუკიდებლად უნდა შეიძინოთ: ეს ნათურები განკუთვნილია ექსტრემალური ფიზიკური პირობებისათვის საყოფაცხოვრებო დანადგარებში, როგორც არის ტემპერატურა, ვიბრაცია, ტენიანობა და ატმოსფერული წნევის ცვლილებები. ისინი არ არის განკუთვნილი სხვა დანადგარებში გამოყენებისათვის და საყოფაცხოვრებო ოთახების გასანათებლად.

2.5 მოვლა და დასუფთავება

⚠ გარფთხილება!

დაზიანების ან მოწყობილობის გაფუჭების რისკი.

- ნებისმიერი მოვლის ოპერაციამდე, გათიშეთ მოწყობილობა და გამორთეთ მტკეერი როზეტიდან.
- მოცემული მოწყობილობა შეიცავს ნახშირწყალბადებს გამაგრებულ ბლოკში. ტექმომსახურება და ბლოკის ხელახლა დამუშავება უნდა აწარმოოს მხოლოდ კვალიფიციულმა პირმა.

2.6 სერვისი

- მოწყობილობის შესაკეთებლად დაუკავშირდით ავტორიზებულ სერვის ცენტრს. გამოიყენეთ მხოლოდ ორიგინალი სათადარიგო ნაწილები.

- გაითვალისწინეთ, რომ თვით-შეკეთებას ან არაპროფესიონალურ რემონტს შეუძლია საფრთხის შემცველი შედეგების განპირობება და შესაძლოა გააუქმოს გარანტია.
- შემდეგი სათადარიგო ნაწილები ხელმისაწვდომი იქნება მოდელის გამოშვების შეწყვეტიდან 7 წლის განმავლობაში: თერმოსტატები, ტემპერატურის სენსორები, ნაბეჭდი პლატები, სინათლის წყაროები, კარის სახელურები, კარის ანჯამები, ლანგრები და კონტეინერები. კარის მამჭიდრობელი შუასაღებები ხელმისაწვდომი იქნება მოდელის გამოშვების შეწყვეტიდან 10 წლის განმავლობაში. თქვენს ქვეყანაში ეს პერიოდი შეიძლება უფრო ხანგრძლივი იყოს. დამატებითი ინფორმაციის მისაღებად ეწვიეთ ჩვენს ვებ-საიტს.
- გთხოვთ გაითვალისწინეთ, რომ ზოგიერთი მათგანი მხოლოდ ხელმისაწვდომია პროფესიონალ შემკეთებელთან და რომ ყველა სათადარიგო ნაწილი ყველა შესაბამისი მოდელისათვის არ არის განკუთვნილი.

2.7 განკარგვა

⚠ გარფთხილება!

დაზიანების ან დაზუთვის რისკი.

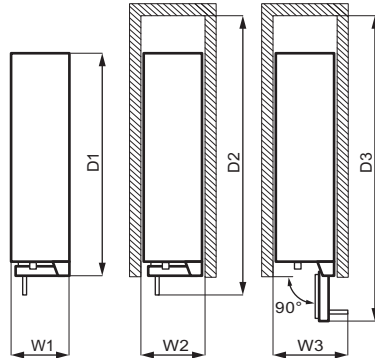
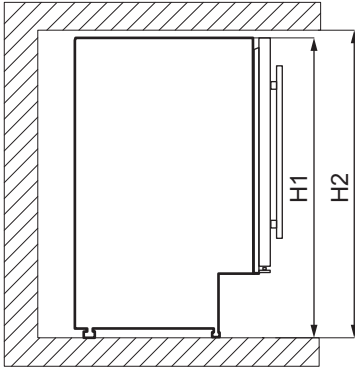
- გამორთეთ მოწყობილობა დენის მთავარი წყაროდან.
- მოჭერით კვების კაბელი და გადაადგეთ.
- მოაცილეთ კარი, იმისთვის, რომ მოწყობილობაში არ მოხდეს ბავშვების ან შინაური ცხოველების ჩაკეტვა.
- მოცემული მოწყობილობის მაგრებელი აგენტის წრედი და საიზოლაციო მასალა ოზონ-მეგობრულია.
- თბოსაიზოლაციო პენოპლასტი შეიცავს აალერგიად აირს. დაუკავშირდით თქვენს მუნიციპალურ უწყებას რათა მიიღოთ ინფორმაცია იმის შესახებ, თუ როგორ უნდა მოახდინოთ მოწყობილობის სწორი უტილიზაცია.
- არ დააზიანოთ მაგრებელი ბლოკის ის ნაწილი, რომელიც ახლოსაა თბოგადამცემთან..

3. მონტაჟი

⚠ გარფთვილება!

იხილეთ უსაფრთხოების თავები.

3.1 ზომები



საერთო ზომები ¹

H1	მმ	820
W1	მმ	295
D1	მმ	571

¹ მოწყობილობის სიმაღლე, სიგანე და სიღრმე სახელურის გარეშე

საჭირო გამოსაყენებელი სივრცე ²

H2	მმ	822
W2	მმ	300
D2	მმ	648

² მოწყობილობის სიმაღლე, სიგანე და სიღრმე სახელურის ჩათვლით, პლუს სივრცე, რომელიც საჭიროა მაგრილებელი აირის თავისუფალი ცირკულაციისათვის

საერთო საჭირო გამოსაყენებელი სივრცე ³

H2	მმ	822
W3	მმ	348

საერთო საჭირო გამოსაყენებელი სივრცე ³

D3	მმ	855
----	----	-----

³ მოწყობილობის სიმაღლე, სიგანე და სიღრმე სახელურის ჩათვლით, პლუს სივრცე, რომელიც საჭიროა მაგრილებელი აირის თავისუფალი ცირკულაციისათვის, პლუს სივრცე, რომელიც საჭიროა კარის მინიმალურ კუთხემდე გასახსნელად, რომელიც იძლევა მთელი შიდა მოწყობილობის ამოღების საშუალებას

3.2 მდებარეობა

იმისთვის, რომ მოწყობილობა საუკეთესოდ მუშაობდეს, ის არ უნდა დააყენოთ იქ, სადაც მზის პირდაპირი სხივებია. მოწყობილობა არ დაამონტაჟოთ სითბოს წყაროებთან (ღუმელი, ქურები, რადიატორები, საცხოვები, გამწოვები, ზედაპირები ან ექსტრაქტორი ზედაპირები) სიახლოვეს, გარდა იმ შემთხვევებისა, როცა ეს სამონტაჟო ინსტრუქციაში სხვაგვარადაა დაკონკრეტებული. დარწმუნდით, რომ

აირი თავისუფლად ცირკულირებდეს ბლოკს უკან.

მოცემული მოწყობილობა უნდა დაყენდეს მშრალ, კარგად ვენტილირებულ პოზიციაში შენობაში.

მოცემული მოწყობილობა განკუთვნილია ოთახის ტემპერატურაზე 16°C-დან 38°C-მდე დიაპაზონში გამოსაყენებლად.



მოწყობილობის გამართული მუშაობა გარანტირებული იქნება მხოლოდ მითითებული ტემპერატურული დიაპაზონის დაცვის შემთხვევაში.



თუ ექვი გეპარებათ იმასთან დაკავშირებით, თუ სად უნდა მოხდეს მოწყობილობის მონტაჟი, გთხოვთ, მიმართოთ გამყიდველს, ჩვენს კლიენტთა მომსახურების განყოფილებას ან უახლოეს ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.



უნდა იყოს შესაძლებელი მოწყობილობის დენის მთავარი წყაროდან გამორთვა. შესაბამისად, მონტაჟის შემდეგ დენის შტეკერი ადვილად ხელმისაწვდომი უნდა იყოს.

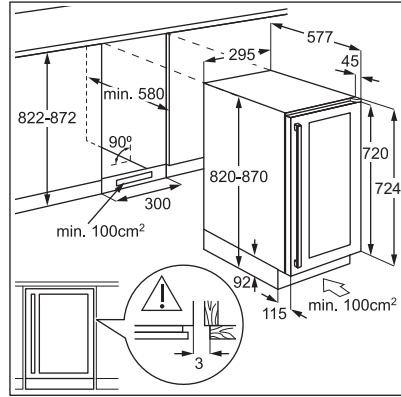
3.3 ელექტრო კავშირი

- შტეკერის ჩართვამდე დარწმუნდით, რომ ტექნიკური მონაცემების ფირფიტაზე ასახული ძაბვა და სიხშირე შეესაბამებოდეს სახლის ძაბვას.
- მოწყობილობა უნდა იქნას დამიწებული. ამისათვის მოწოდებულია დენის კაბელის შტეკერი კონტაქტით. თუ სახლის დენის როზეტი დამიწებული არ არის, შეაერთეთ მოწყობილობა ცალკე დამიწებასთან მიმდინარე რეგულაციების შესაბამისად, კვალიფიცირებულ ელექტრიკოსთან კონსულტაციის საფუძველზე.
- მწარმოებელი უარს აცხადებს პასუხისმგებლობაზე თუ შემოსენებული უსაფრთხოების ზომები არ იქნება დაცული.

3.4 ნიველირება

მოწყობილობის დადგმისას დარწმუნდით, რომ იყოს გასწორებული. ამის მიღწევა შეიძლება წინა ნაწილის ძირში მდებარე ორი მორგებადი ფეხის საშუალებით.

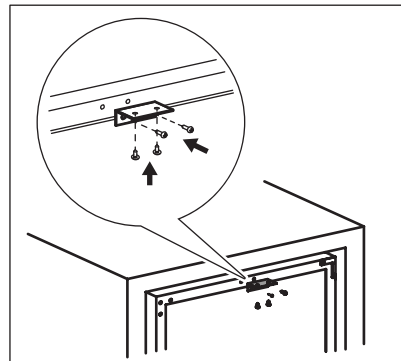
3.5 სავენტილაციო პლინთუსით მონტაჟი



3.6 ზედა კრონშტეინის მონტაჟი

დაამაგრეთ მოწყობილობა:

- მოწყობილობის ზედა ნაწილში ზედა კრონშტეინის დასამონტაჟებლად ორი ხრახნი გამოიყენეთ.
- მოათავსეთ მოწყობილობა სამზარეულოს კარადაში და გამოიყენეთ ორი სახრახნისი ზედა კრონშტეინის კარადაზე დასაფიქსირებლად.



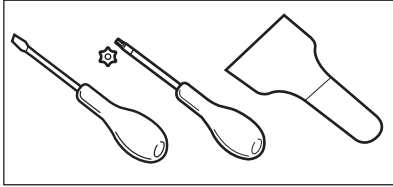
3.7 კარის საპირისპირო მიმართულებით გადაყენების საშუალება

⚠ გარფთხილება!

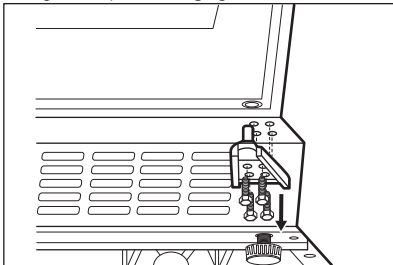
ნებისმიერი ოპერაციის შესრულებამდე, ამოიღეთ შტეკერი როზეტიდან.

საჭირო ხელსაწყოები:

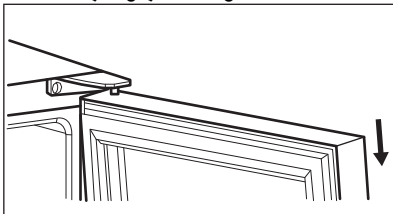
- ჯვრისებრი სახრახნისი,
- შპატელი ან თხელპირიანი სახრახნისი.



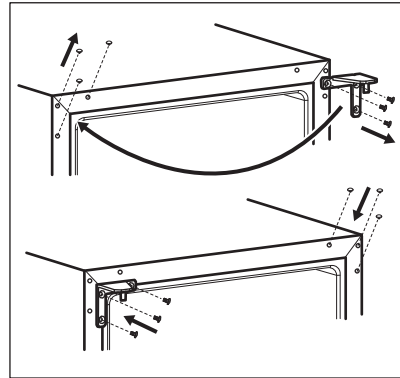
1. დარწმუნდით, რომ მოწყობილობა ვერტიკალურ მდგომარეობაშია.
2. გახსენით კარი და თაროებიდან გამოიღეთ ყველა ღვინის ბოთლი. დაკეტეთ კარი.
3. მოხსენით ქვედა ანჯამის დამაკავშირებელი 4 ხრახნი. ქვედა ანჯამა დაცულ ადგილას, ხრახნებთან ერთად მოათავსეთ.



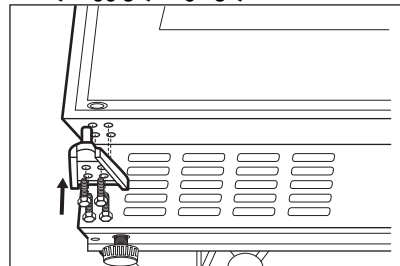
4. მოხსენით კარი და მოათავსეთ იგი რბილ ზედაპირზე.



5. მოხსენით ზედა ანჯამის მოწყობილობის ზედა მარჯვენა კუთხესთან დამაკავშირებელი ხრახნები. ზედა ანჯამა დაცულ ადგილას, ხრახნებთან ერთად მოათავსეთ.
6. გამოიყენეთ შპატელი ან თხელპირიანი სახრახნისი მოწყობილობის ზედა მარცხენა ხრახნიდან 3 ხრახნის საფარის მოსასხნელად. გადაიტანეთ და მოათავსეთ საფარები ღრმულების სხვა მხარეს მისაჩრახნად.



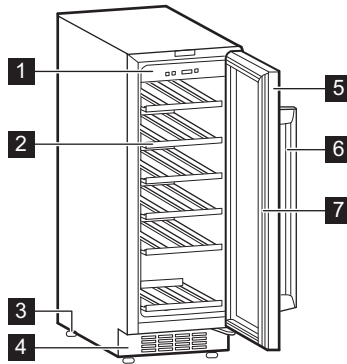
7. ზედა ანჯამა მოწყობილობის მარცხენა მხარეს მიახრახნეთ.
8. დააყენეთ კარი მის ახალ პოზიციაზე.
9. დაამაგრეთ ქვედა ანჯამა და ნუ მოუჭერთ ხრახნებს მანამ, სანამ კარი არ იქნება დახურული და დარეგულირებული.



10. დაიცადეთ მინიმუმ 4 საათი მოწყობილობის დენის წყაროსთან შეერთებამდე.

4. პროდუქტის აღწერა

4.1 პროდუქტის მიმოხილვა

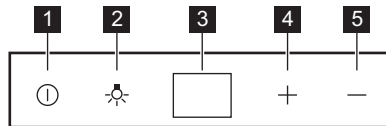


- 1 მართვის პანელი
- 2 თაროები
- 3 ფეხები
- 4 დეკორატიული ჩარჩო

- 5 ნაწრობი მინის კარი
- 6 სახელური
- 7 შუასადები

5. მუშაობა

5.1 მართვის პანელი



- 1 ჩართვის ღილაკი
- 2 სინათლის ღილაკი
- 3 დისპლეი
- 4 უფრო მაღალი ტემპერატურის ღილაკი
- 5 უფრო დაბალი ტემპერატურის ღილაკი

5.2 ართვა

- 1. ჩართეთ შტეკერი კედლის როზეტში.
- 2. თუ ეკრანი გათიშულია, დააჭირეთ ჩართვის ღილაკს.

- 3. ეკრანზე აისახება დაყენებული ნაგულისხმევი ტემპერატურა (12°C). სხვა ტემპერატურული პარამეტრის ასარჩევად, ინილეთ „ტემპერატურის რეგულაციის“ განყოფილება.

5.3 გამორთვა

- 1. დააჭირეთ ჩართვის ღილაკს 5 წამის განმავლობაში.
- 2. ეკრანი გათიშება.
- 3. მოწყობილობის დენის წყაროდან გამოსართავად, გამოაერთეთ ელკვების შტეკერი როზეტიდან.

5.4 სინათლის ღილაკი

განათების ჩასართავად და გამოსართავად, დააჭირეთ განათების ღილაკს. განათება ღვინის ზარისხზე არავითარ უარყოფით გავლენას არ ახდენს.

5.5 ტემპერატურის რეგულირება



ღვინის კარდის ნაგულისხმები დაყენებული ტემპერატურა 12°C-ია.



ტემპერატურის დარეგულირება +5-დან +18°C-მდე დიაპაზონშია შესაძლებელი.

ტემპერატურის დასარეგულირებლად, დააჭირეთ ტემპერატურის მარეგულირებლებს. დისპლეიზე ნაჩვენებია დაყენებული ტემპერატურა.

ღვინის თითოეული ტიპისთვის სწორი ტემპერატურის დასაყენებლად, იხილეთ თავი „ყოველდღიური გამოყენება“.

6. ყოველდღიური გამოყენება

6.1 ღვინის სათავსო



ეს მოწყობილობა განკუთვნილია მხოლოდ ღვინის შესანახად.



ღვინის სათავსო არის ის განყოფილება, რომელიც (ტექნიკური მონაცემების ფირფიტაზე) მონიშნულია როგორც მ.

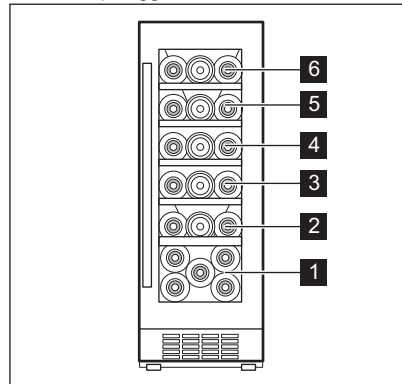
ღვინის შენახვის დრო დამოკიდებულია დაძველებაზე, ალკოჰოლის შემცველობაზე, ყურძნის ტიპსა და მასში ფრუქტოზისა და ტანინის შემცველობაზე. ყიდვის დროს, შეამოწმეთ ღვინო უკვე დაძველებულია თუ იგი დროთა განმავლობაში გაუმჯობესდება.

შენახვის რეკომენდებული ტემპერატურები:

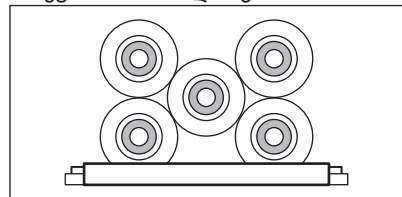
- შამპანიურისა და შუშხუნა ღვინოებისთვის, +6°C და +8°C-ს შორის.
- თეთრი ღვინისთვის, +10°C და +12°C-ს შორის.
- ვარდისფერი და ღია წითელი ღვინისათვის, +12°C და +16°C-ს შორის.
- დაძველებული წითელი ღვინო, +14°C და +16°C-ს შორის.

მოწყობილობა განკუთვნილია მაქსიმუმ 20 ბოთლის ბოთლის (0,75 ლ) შენახვისთვის, შემდეგნაირი განლაგებით:

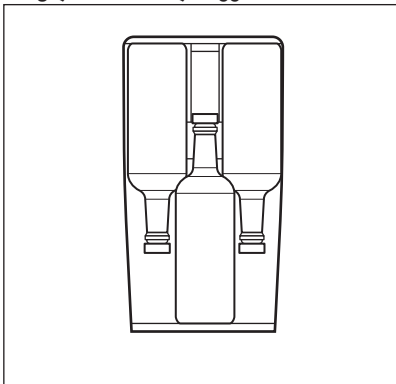
- 5 ბოთლი 1 დონეზე,
 - 3 ბოთლი 2,3,4,5,6 დონეებზე.
- თაროს დონეები



ნახევარი თაროს დონე 1

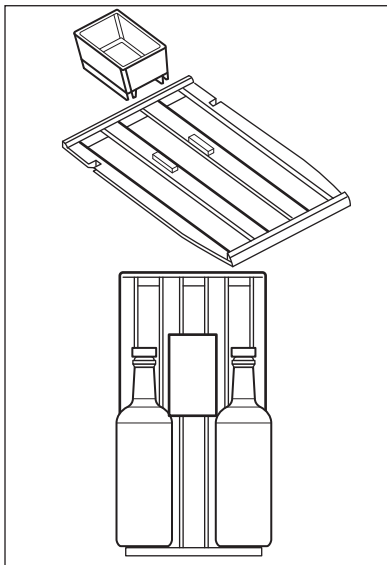


სრული თაროს დონეები 2,3,4,5,6



6.2 ტენიანობის ყუთი

ტენიანობის ყუთი ღვინის კორპუსის ზედა თაროზეა განთავსებული. შესაძლებელია მისი მოხსნა. ტენიანობის ზედმეტად დაბალი დონის თავიდან ასაცილებლად, ჩაასხით წყალი ტენიანობის ყუთში.



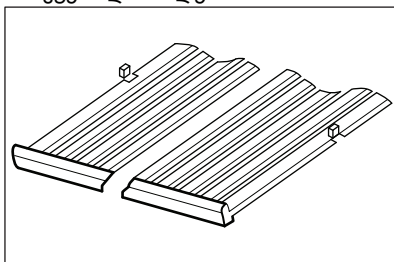
ზედა თაროზე შესაძლოა განთავსდეს:

- 2 ბოთლი ტენიანობის ყუთით,
- 3 ბოთლი ტენიანობის ყუთის გარეშე.

6.3 თაროების მოხსნა და დაყენება

ღვინის კარადიდან ნებისმიერი თაროს მოსახსნელად:

1. მთლიანად გახსენით ღვინის კარადის კარები.
2. გამოწიეთ ზის თარო ისე, რომ ჭდე ღვინის კარადის პლასტმასის ძელის ქვეშ აღმოჩნდეს.



3. თაროს წინა ნაწილი ოდნავ აწიეთ და მოხსენით იგი მოწყობილობიდან.



თაროს თავდაპირველ ადგილას დასაბრუნებლად, მიყევით ზემოაღწერილ ნაბიჯებს უკუთანამიმდევრობით.

7. რჩევები და მითითებები

7.1 რჩევები ენერგიის ეკონომიასთან დაკავშირებით

- მოწყობილობის თავდაპირველი კონფიგურაცია ისეთია, რომ უზრუნველყოფს ენერგიის ყველაზე ეფექტურ გამოყენებას.

- არ გახსნათ კარი ხშირად და არ დატოვოთ ღია საჭიროზე დიდ ხანს.
- უზრუნველყავით კარგი ვენტილაცია. არაფერი დააფაროთ ვენტილაციის გისოსებს ან უჯრებს.

8. მოვლა და დასუფთავება

⚠ გარფთხილება!

იხილეთ უსაფრთხოების თავები.

8.1 ზოგადი გაფრთხილებები

⚠ სიფრთხილე!

ნებისმიერი შეცდებითი ოპერაციის განხორციელებამდე, გათიშეთ მოწყობილობა კვების ქსელიდან.

i

ამ მოწყობილობის მაგრირებული ბლოკი შეიცავს ნახშირწყალბადს; მასასადამე, ტექნიკური მომსახურება და ხელახალი დამუშავებაც მხოლოდ ავტორიზებული ტექნიკოსების მიერ უნდა შესრულდეს.

i

დაუშვებელია მოწყობილობის აქსესუარების და ნაწილების რეცხვა ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.

8.2 ინტერიერის გაწმენდა

თუ მოწყობილობას პირველად იყენებთ, ინტერიერი და ყველა შიდა აქსესუარი უნდა გარეცხოთ ნელთბილი წყლით და რაიმე ნეიტრალური საპნით ახალი პროდუქტის სპეციფიკური სუნის მოსაცილებლად, შემდეგ კარგად უნდა გაწმინდოთ.

⚠ სიფრთხილე!

არ გამოიყენოთ სარეცხი ფხვნილები, აბრაზიული ფხვნილები, ქლორირანი ან ზეთიანი საწმენდი საშუალებები, რადგან ისინი ზედაპირს დააზიანებენ.

8.3 პერიოდული წმენდა

მოწყობილობა რეგულარულად უნდა გაიწმინდოს.

1. შიდა ნაწილი სოდის ნელთბილი წყალხსნარით გაასუფთავეთ. ხსნარი უნდა შეიცავდეს დაახლოებით 2 სუფრის კოვზ საკვებ სოდასა და 1 ლიტრ წყალს.
2. გასუფთავებისას ღრუბლის ან ნაჭრის გამოყენებით მოაცილეთ ჭარბი წყალი ლილაკების და ნებისმიერი ელექტრული ნაწილის არედან.
3. მოწყობილობის გარეთა მხარე გაწმინდეთ თბილი წყლითა და ნეიტრალური საპნით.
4. რეგულარულად შეამოწმეთ კარის მამჭიდრობელები და გაწმინდეთ, რათა დარწმუნდეთ, რომ სუფთაა და არ შეიცავს ჭუჭყს.
5. გამორეცხეთ და კარგად გაამშრალეთ.

8.4 პერიოდები, როდესაც მოწყობილობა არ გამოიყენება

როდესაც მოწყობილობა დიდი ხნის განმავლობაში არ გამოიყენება, მიიღეთ შემდეგი სიფრთხილის ზომები:

1. გამორთეთ მოწყობილობა დენის წყაროდან.
2. გამოიღეთ ყველა ნივთი.

- 3. გაწმინდეთ მოწყობილობა და ყველა აქსესუარი.
 - 4. დატოვეთ კარები ღია არასასიამოვნო სუნების თავიდან ასაცილებლად.
- როდესაც მოწყობილობა ელკვების მიწოდების ხარვეზის გამო არ გამოიყენება:
- ელკვების მიწოდების ხარვეზთა უმრავლესობა რამდენიმე საათში

აღმოიფხვრება და გავლენას არ ახდენს მოწყობილობაზე, თუკი რაც შეიძლება იშვიათად გახსნით მის კარს.

- თუ ელკვების მიწოდება უფრო დიდი ხნით შეწყდა, დაგჭირდებათ ზემოთ აღწერილი შესაბამისი ნაბიჯების შესრულება.

9. პრობლემის აღმოფხვრა



გარფთხილება!

იხილეთ უსაფრთხოების თავები.

9.1 რა უნდა გავაკეთო, თუ...

პრობლემა	შესაძლო მიზეზი	გადაწყვეტა
მოწყობილობა არ მუშაობს.	მოწყობილობა გამორთულია.	ართეთ მოწყობილობა.
	დარწმუნდით, რომ შტეკერი სწორედ შეერთებულია როზეტთან.	ჩასვით ქსელის შტეკერი როზეტში.
	ქსელის როზეტში დენი არ არის.	ელექტროენერგიის მიწოდების შესამოწმებლად, ქსელის როზეტს მიუერთეთ სხვა ელექტრული მოწყობილობა. თუ არაა, დაუკავშირდით კვალიფიცირებულ ელექტიკოსს.
	წრედის გამთიშავი ამუშავდა ან დამცველი დაიწვა.	ჩართეთ წრედის გამთიშავი ან გამოცვალეთ მცველი.
კომპრესორი განუწყვეტილვ მუშაობს.	ტემპერატურა შეცდომით არის დაყენებული.	იხილეთ თავი „მუშაობა“.
	ოთახის ტემპერატურა ძალზე მაღალია.	იხილეთ თავი „მონტაჟი“.
	კარი ძალიან ხშირად იღება.	კარს საჭიროზე ხანგრძლივი დროით ნუ გააღებთ.
	კარი არ არის სწორედ დაკეტილი.	იხილეთ განყოფილება „კარის დახურვა“.
განათება არ მუშაობს.	განათება გამორთულია.	ჩართეთ განათება. იხილეთ განყოფილება „განათების დაყენება“.
	მოწყობილობა არ არის მიერთებული დენის წყაროსთან.	დააკავშირეთ მოწყობილობა.
	წრედის გამთიშავი ამუშავდა ან დამცველი დაიწვა.	ჩართეთ წრედის გამთიშავი ან გამოცვალეთ მცველი.

პრობლემა	შესაძლო მიზეზი	გადაწყვეტა
	ნათურა დაზიანებულია.	დაუკავშირდით ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.
	განათების დილაკი არ მუშაობს.	დაუკავშირდით ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.
ჭარბი ვიბრაცია.	მოწყობილობა არ არის სათანადოდ დაყრდნობილი.	შეამოწმეთ, მყარად დგას თუ არა მოწყობილობა.
მოწყობილობა ხმაურიანია.	მოწყობილობა არ არის სათანადოდ დაყრდნობილი.	შეამოწმეთ, მყარად დგას თუ არა მოწყობილობა.
წყალი წვეთავს მოწყობილობის უკანა ფირფიტაზე.	ავტომატური დნობის პროცესში ყინული დნება უკანა ფირფიტაზე.	ეს სწორი პროცესია.
დვინის კარადაში ხდება წყლის ჩადინება.	პროდუქტები წყალს არ აძლევენ წყლის კოლექტორში ჩადენის საშუალებას.	დარწმუნდით, რომ პროდუქტები არ ეხება უკანა კედელს.
დვინის კარადაში ტემპერატურა ძალზე მაღალია ან დაბალია.	ტემპერატურის რეგულატორი შეცდომითაა დაყენებული.	დააყენეთ უფრო მაღალი ან დაბალი ტემპერატურა.
	კარი არ არის სწორედ დაკეტილი.	იხილეთ განყოფილება „კარის დახურვა“.



თუ რჩევის შედეგად სასურველ შედეგს ვერ მიიღებთ, მიმართეთ უახლოეს ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.

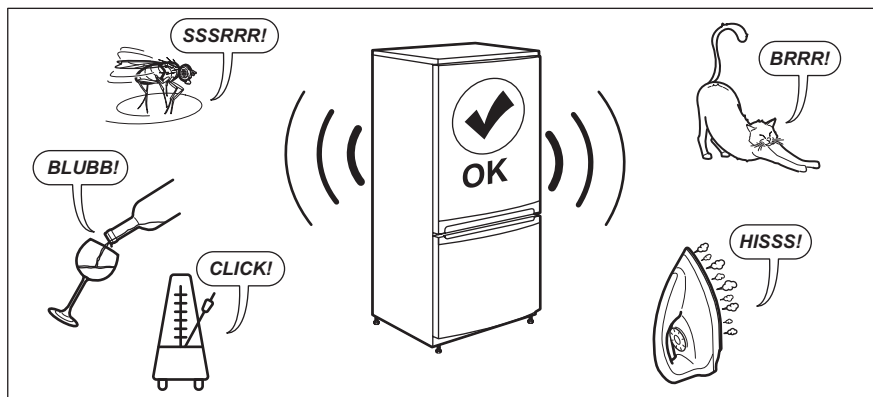
9.2 ნათურის გამოცვლა

ნათურის გამოსაცვლელად დაუკავშირდით ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.

9.3 კარის დახურვა

1. გაწმინდეთ კარის შუასაბეჭდები
2. საჭიროების შემთხვევაში, დაარეგულირეთ კარი. იხილეთ თავი „მონტაჟი“.
3. საჭიროების შემთხვევაში, გამოცვალეთ დაზიანებული კარი. დამატებითი ინფორმაციისთვის დაუკავშირდით ავტორიზებულ სერვისცენტრს.

10. ხმაურები



11. ტექნიკური მონაცემები

ტექნიკური ინფორმაცია მოყვანილია ტექნიკური მონაცემების ფირფიტაზე მოწყობილობის შიდა მხარეს და ენერგიის ეტიკეტზე.

დანადგართან ერთად მოწოდებულ ეტიკეტზე არსებული QR კოდი წარმოადგენს ვებ ბმულს დანადგარის შესრულებასთან დაკავშირებული ინფორმაციისათვის EU EPREL მონაცემთა ბაზაში. შეინახეთ ენერგიის ეტიკეტი საცნობაროდ მომხმარებლის სახელმძღვანელოსთან ერთად და დანადგართან ერთად მოწოდებულ სხვა დოკუმენტაციასთან ერთად.

ასევე შესაძლებელია ამავე ინფორმაციის ნახვა EPREL-ში

ბმულის <https://eprel.ec.europa.eu>, მოდელის სახელის და პროდუქტის ნომრის გამოყენებით, რომლის ნახვაც შეგიძლიათ მოწყობილობის ტექნიკური მონაცემების ფირფიტაზე.

იხილეთ ვებ ბმული www.theenergylabel.eu დეტალური ინფორმაციისათვის ენერგიის ეტიკეტების შესახებ.

12. ინფორმაცია ტესტირების დაწესებულებებისთვის

EcoDesign ვერიფიკაციისთვის მოწყობილობის მონტაჟისა და მომზადებისა და ცდის უნდა იყოს მოთხოვნები, რომლებსაც ითვალისწინებს EN 62552 (EU). ვენტილაციის მოთხოვნები, ღრმულის ზომები და უკანა ნაწილის დაშორების მანძილი

მითითებულია მოცემული მომხმარებლის სახელმძღვანელოს თავში „მონტაჟი“. დამატებითი ინფორმაციისათვის, მათ შორის, დატვირთვის გეგმებთან დაკავშირებით, გთხოვთ, დაუკავშირდეთ მწარმოებელს.

13. გარემოსდაცვითი პრობლემები

გადაამუშავეთ საგნები სიმბოლოთი .
ჩადეთ შეფუთვა შესაბამის
კონტეინერებში გადასამუშავებლად.
ხელი შეუწყვეთ გარემოსა და ადამიანის
ჯანმრთელობის დაცვას ელექტრო და
ელექტრონული მოწყობილობების
ნარჩენების გადამუშავებით. არ
გადაყაროთ  სიმბოლოთი მონიშნული

მოწყობილობები საყოფაცხოვრებო
ნარჩენებთან ერთად. დააბრუნეთ
პროდუქტი ადგილობრივ
გადასამუშავებელ დაწესებულებაში ან
დაუკავშირდით თქვენს მუნიციპალურ
ოფისს.

Ласкаво просимо до AEG! Дякуємо, що обрали наш прилад.



Отримати поради з використання, брошури, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту:
www.aeg.com/support

Може змінитися без оповіщення.

ЗМІСТ

1. ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	18
2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	20
3. ВСТАНОВЛЕННЯ.....	22
4. ОПИС ВИРОБУ.....	26
5. РОБОТА.....	26
6. ЩОДЕННЕ ВИКОРИСТАННЯ.....	27
7. ПОРАДИ ТА РЕКОМЕНДАЦІЇ.....	29
8. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ.....	29
9. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ.....	30
10. ШУМИ.....	31
11. ТЕХНІЧНІ ДАНІ.....	31
12. ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ ДОСЛІДНИЦЬКИХ УСТАНОВ.....	32
13. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ.....	32

1. ⚠ ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед установкою та експлуатацією приладу слід уважно прочитати інструкцію користувача. Виробник не несе відповідальності за травми або збитки через неправильне встановлення або використання. Інструкції з експлуатації слід зберігати в безпечному і доступному місці з метою користування в майбутньому.

1.1 Безпека дітей і вразливих осіб

- Діти від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями чи недостатнім досвідом і знаннями можуть користуватися цим приладом лише під наглядом, або за умови попереднього отримання інструкцій з безпечного користування приладом та розуміння пов'язаних з цим ризиків. Дітям віком від 3 до 8 років та особам із дуже великими та складними вадами дозволяється

завантажувати та розвантажувати прилад за умови, що вони пройшли належний інструктаж. Не слід залишати дітей до 3 років поблизу приладу без постійного нагляду.

- Слідкуйте за тим, щоб діти не бавилися із цим приладом.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.
- Тримайте усі пакувальні матеріали подалі від дітей та утилізуйте їх належним чином.

1.2 Загальна безпека

- Цей прилад призначений лише для зберігання вина.
- Цей прилад призначений для використання в домашніх умовах у приміщенні.
- Цей прилад можна використовувати в офісах, готельних номерах, напів-готелях, приміщеннях для фермерського туризму та інших подібних приміщеннях, де застосування цього приладу не перевищує (середній) рівень побутового користування.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** У шафі чи конструкції, в яку вбудовано прилад, вентиляційні отвори повинні бути незаблокованими.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Для прискорення процесу розморожування використовуйте лише рекомендовані виробником механічні пристрої чи інші засоби.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не допускайте пошкодження контуру циркуляції холодоагенту.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не використовуйте електричні приладі всередині відділень для зберігання продуктів, якщо це не передбачене виробником.
- Не використовуйте пароочишувачі та водяні розпилювачі для очищення приладу.
- Витріть прилад м'якою вологою ганчіркою. Застосовуйте лише нейтральні мийні засоби. Не використовуйте

абразивні засоби, жорсткі серветки для очищення, розчинники або металеві предмети.

- Якщо прилад буде залишено порожнім на тривалий час, слід вимкнути, розморозити, очистити, висушити його та залишити дверцята відчиненими з метою уникнення цвілі у приладі.
- Не зберігайте в цьому приладі вибухонебезпечні речовини, такі як аерозольні балончики з паливом.
- Щоб уникнути небезпеки в разі пошкодження електричного кабелю, його заміну має здійснювати представник виробника чи його авторизованого сервісного центру або інша кваліфікована особа.

2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

2.1 Встановлення



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Встановлювати цей прилад повинен лише кваліфікований фахівець.

- Повністю зніміть упаковку.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Не користуйтеся приладом, доки його не буде безпечно встановлено у вбудовану конструкцію.
- Дотримуйтеся окремих інструкцій щодо встановлення приладу, доступних на нашому вебсайті.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий. Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.
- Забезпечте вільну циркуляцію повітря навколо приладу.
- Під час першої установки зачекайте принаймні 4 години, перш ніж підключати прилад до живлення. Це необхідно для того, щоб масло могло зібратися назад у компресор.
- Перш ніж виконувати будь-які операції на приладі, витягніть вилку з електричної розетки.
- Не встановлюйте прилад поблизу радіаторів, плит, духових шаф або

варильних поверхонь, якщо інше не зазначено в інструкції зі встановлення.

- Встановлюйте прилад там, де на нього не потраплятиме дощ.
- Не встановлюйте прилад під прямим сонячним світлом.
- Не встановлюйте прилад у місцях з високою вологістю або низькою температурою.
- Пересуваючи прилад, піднімайте його за передній край, щоб не подряпати підлогу.
- Прилад містить упаковку вологовбирача. Це не іграшка. Його не можна їсти. Негайно утилізуйте його.

2.2 Під'єднання до електромережі



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик займання та ураження електричним струмом.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

При розміщенні приладу переконайтеся, що шнур живлення не затиснуто і не пошкоджено.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Не використовуйте розгалужувачі та подовжувачі.

- Переконайтеся в тому, що параметри на табличці з технічними даними сумісні з електричними параметрами електроживлення від мережі.
- Прилад повинен бути заземленим.
- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.
- Якщо розетку не заземлено, заземліть прилад окремо відповідно до чинних нормативних вимог, проконсультувавшись із кваліфікованим електриком.
- Стежте за тим, щоб не пошкодити електричні компоненти (наприклад, електричну вилку, кабель живлення, компресор). Для заміни електричних компонентів слід звернутися до авторизованого сервісного центру або до електрика.
- Кабель живлення повинен знаходитися нижче рівня електричної вилки.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до розетки електроживлення.
- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.

2.3 Користування



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека травмування, опіків, ураження електричним струмом і пожежі.



У приладі міститься легкозаймистий газ, ізобутан (R600a), — природний газ з високим рівнем екологічності. Стежте за тим, щоб не пошкодити контур циркуляції холодоагенту, що містить ізобутан.

- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.
- Суворо забороняється використання вбудованого виробу окремо.
- Цей прилад призначений для використання при температурі навколишнього середовища від 16°C до

38°C. Зазначений діапазон температур гарантує правильну роботу приладу.

- Не кладіть на прилад електричні пристрої (наприклад, морозивниці), якщо це не передбачено виробником.
- У разі пошкодження контуру циркуляції холодоагенту переконайтеся в тому, що в приміщенні немає полум'я та джерел займання. Провітріть приміщення.
- Не допускайте, щоб гарячі предмети торкалися пластикових частин приладу.
- Не зберігайте в приладі займисті гази та рідини.
- Не кладіть усередину приладу, поряд із ним або на нього легкозаймисті речовини чи предмети, змочені в легкозаймистих речовинах.
- Не торкайтеся компресора або конденсатора. Вони гарячі.
- Не допускайте контакту продуктів із внутрішніми стінками відділень приладу.

2.4 Внутрішня підсвітка



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Небезпека враження електричним струмом.

- Цей продукт містить одне або кілька джерел світла класу енергоефективності F.
- Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначені для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначені для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначені для використання з іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.

2.5 Догляд та очищення



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик травмування або пошкодження приладу.

- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть прилад і вийміть електричну вилку з розетки.

- У холодильному агрегаті цього приладу містяться вуглеводні. Проводити технічне обслуговування і заправляти прилад повинен лише кваліфікований спеціаліст.

2.6 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру. Використовуйте лише оригінальні запасні частини.
- Зверніть увагу, що самостійний або непрофесійний ремонт може мати наслідки для безпеки та призвести до втрати гарантії.
- Зазначені нижче запасні частини доступні протягом щонайменше 7 років після припинення випуску моделі: термостати, датчики температури, друковані плати, джерела світла, ручки дверцят, завіси дверцят, лотки та кошики. Ущільнювачі дверцят доступні протягом щонайменше 10 років після припинення випуску моделі. У вашій країні тривалість може бути довшою. Для отримання додаткової інформації відвідайте наш вебсайт.
- Зверніть увагу, що деякі з цих запчастин доступні тільки спеціалістам з ремонту, і що не всі запчастини стосуються всіх моделей.

2.7 Утилізація



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека травмування або задушення.

- Від'єднайте прилад від електромережі.
- Відріжте кабель живлення й викиньте його.
- Зніміть дверцята, щоб запобігти запиранню дітей чи домашніх тварин усередині приладу.
- Контур циркуляції холодоагенту й ізоляційні матеріали приладу є екологічно чистими.
- Ізоляційна піна містить займистий газ. Щоб отримати інформацію про належну утилізацію приладу, слід звернутися до органів муніципальної влади.
- Не пошкоджуйте елементи охолоджувача, що знаходяться поруч із теплообмінником.

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова Кабінету Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

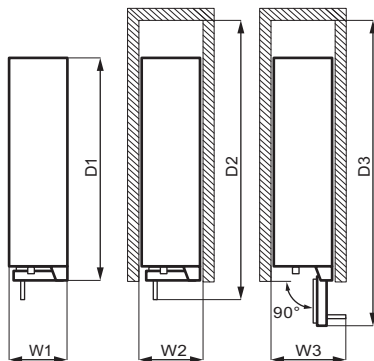
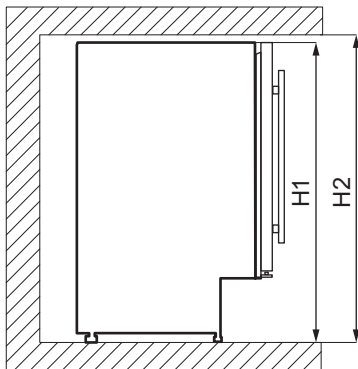
3. ВСТАНОВЛЕННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

3.1 Габарити



Загальні габарити ¹

H1	мм	820
W1	мм	295
D1	мм	571

¹ висота, ширина і глибина приладу без ручки

Місце, необхідне для експлуатації ²

H2	мм	822
W2	мм	300
D2	мм	648

² висота, ширина і глибина приладу з ручкою, а також місце, необхідне для вільної циркуляції повітря для охолодження

Загальне місце, необхідне для експлуатації ³

H2	мм	822
W3	мм	348
D3	мм	855

³ висота, ширина і глибина приладу з ручкою, а також місце, необхідне для вільної циркуляції повітря для охолодження, і місце, необхідне для відкривання дверцят до мінімального кута,

що дозволяє вийняти все внутрішнє обладнання

3.2 Розміщення

Щоб забезпечити найкращу функціональність приладу, не встановлюйте його під прямими сонячними променями. Не встановлюйте прилад поблизу джерел тепла (духовки, плит, радіаторів, плит, радіаторів, варильних поверхонь або витяжок), якщо інше не зазначено в інструкції з встановлення. Забезпечте вільну циркуляцію повітря довкола задньої панелі приладу.

Цей прилад слід встановлювати в сухому, добре провітрюваному приміщенні.

Прилад може експлуатуватися за температури навколишнього середовища від 16°C до 38°C.



Правильна робота приладу гарантується лише в разі експлуатації в зазначеному діапазоні температур.



У разі виникнення сумнівів щодо того, де встановлювати прилад, зверніться до продавця, нашої служби обслуговування клієнтів або в найближчий авторизований сервісний центр.



Необхідно забезпечити можливість відключення приладу від електричної розетки. тому вилка має бути легкодоступною після встановлення.

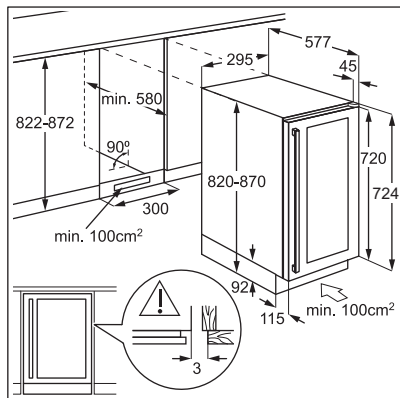
3.3 Під'єднання до електромережі

- Перш ніж під'єднувати прилад до електромережі, переконайтеся, що показники напруги та частоти, указані на табличці з технічними даними, відповідають параметрам електромережі у вашому будинку.
- Прилад має бути заземлено. Для цього вилку кабелю живлення оснащено відповідним контактом. Якщо розетку не заземлено, заземліть прилад окремо відповідно до чинних нормативних вимог, проконсультувавшись із кваліфікованим електриком.
- Виробник не несе жодної відповідальності за проблеми, які можуть виникнути через недотримання цих правил техніки безпеки.

3.4 Вирівнювання

Установлюючи прилад, подбайте про те, щоб він стояв рівно. Цього можна досягти за допомогою двох регульованих ніжок, які знаходяться спереду в нижній частині приладу.

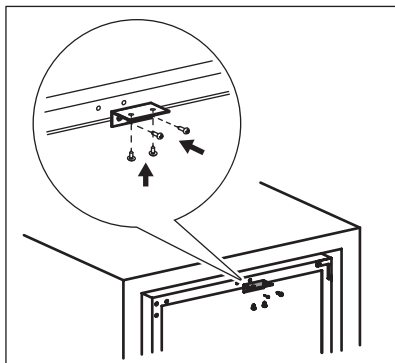
3.5 Встановлення з вентиляційним плінтусом



3.6 Встановлення верхнього кронштейна

Прикріпіть прилад:

- За допомогою двох гвинтів встановіть верхній кронштейн у верхній частині приладу.
- Встановіть прилад у шафку і за допомогою двох гвинтів закріпіть верхню скобу на шафі.



3.7 Установлення дверцят на інший бік

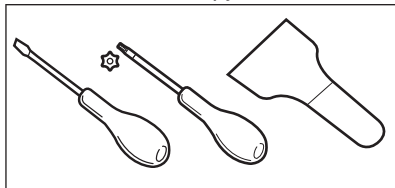


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

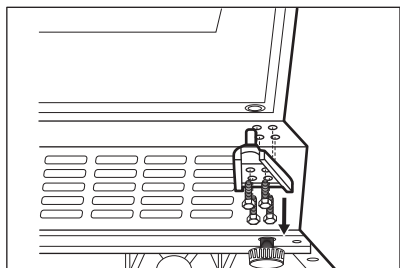
Перед виконанням будь-яких операцій витягніть штепсель із електричної розетки.

Інструменти, які вам потрібні:

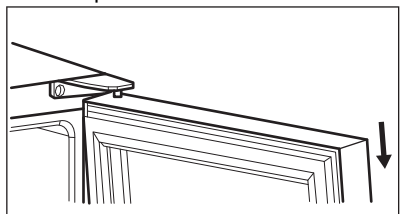
- викрутка хрестоподібної форми,
- шпатель або викрутка з тонким лезом.



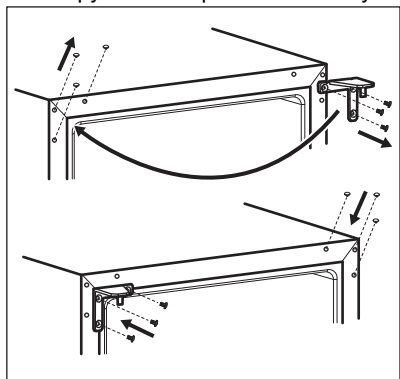
1. Переконайтеся, що прилад стоїть вертикально.
2. Відкрийте дверцята та вийміть усі пляшки з вином з полиць. Закрийте дверцята.
3. Відкрутіть 4 гвинти, які з'єднують нижню завісу. Покладіть нижню завісу разом із гвинтами в безпечне місце.



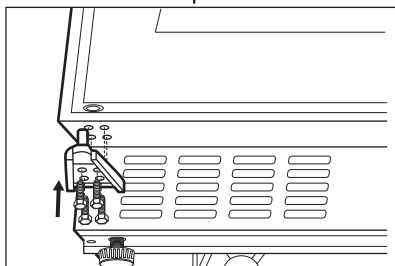
4. Зніміть дверцята й покладіть їх на м'яку поверхню.



5. Відкрутіть гвинти, які під'єднують верхню завісу у верхньому правому куті приладу. Покладіть верхню завісу разом із гвинтами в безпечне місце.
6. За допомогою шпателя або викрутки з тонким лезом видаліть 3 кришки гвинтів з лівого верхнього кута приладу. Перемістіть і вставте кришки, щоб закрутити отвори з іншого боку.



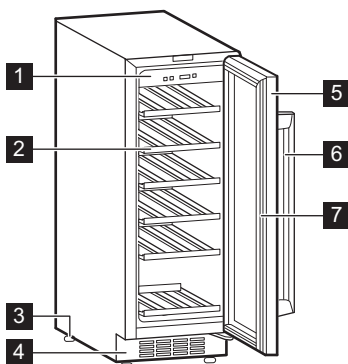
7. Прикрутіть верхню завісу з лівого боку приладу.
8. Встановіть дверцята на нове місце.
9. Закріпіть нижню завісу та не затягуйте гвинти, доки дверцята не буде зачинено й вирівняно.



10. Зачекайте принаймні 4 години, перш ніж підключати прилад до електромережі.

4. ОПИС ВИРОБУ

4.1 Огляд продукту

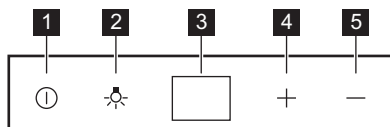


- 1** Панель керування
- 2** Полиці
- 3** Ніжки
- 4** Декоративна рамка

- 5** Дверцята із загартованого скла
- 6** Ручка
- 7** Прокладка

5. РОБОТА

5.1 Панель керування



- 1** Кнопка живлення
- 2** Кнопка освітлення
- 3** Дисплей
- 4** Кнопка підвищення температури
- 5** Кнопка зниження температури

5.2 Увімкнення

1. Уставте вилку в настінну розетку.
2. Натисніть кнопку живлення, якщо дисплей вимкнено.
3. На дисплеї відображається встан. температура за промовчаням (12°C).

Для вибору іншої встан. температури див. розділ «Регулювання температури».

5.3 Вимкнення

1. Натисніть і утримуйте кнопку увімкнення протягом 5 секунд.
2. Дисплей вимкнеться.
3. Щоб від'єднати прилад від джерела живлення, витягніть вилку з розетки.

5.4 Кнопка освітлення

Щоб увімкнути або вимкнути підсвітку, натисніть кнопку освітлення. Світло не чинить негативного впливу на якість вина.

5.5 Регулювання температури



Температура, встановлена за промовчанням для винної шафи, становить 12°C.



Температуру можна відрегулювати в діапазоні від +5 до +18°C.

Щоб встановити температуру, натисніть регулятор температури. На дисплеї відображається налаштована температура.

Щоб встановити правильну температуру для кожного типу вина, див. розділ «Щоденне користування».

6. ЩОДЕННЕ ВИКОРИСТАННЯ

6.1 Зберігання вина



Цей прилад призначено виключно для зберігання вина.



Відділення для зберігання вина – це відділення, позначене (на табличці з технічними даними) символом .

Час зберігання вина залежить від віку, вмісту алкоголю, типу винограду та рівня таніну. Під час покупки перевірте, чи вино вже витримане, чи воно покращиться з часом.

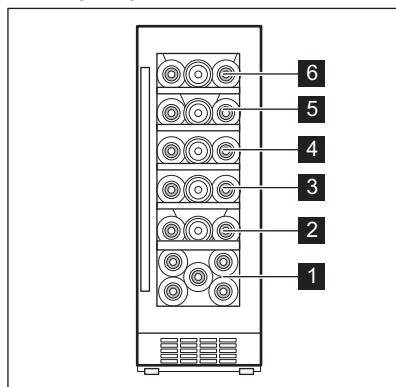
Рекомендовані температури зберігання:

- Для шампанського та ігристих вин: від +6°C до +8°C.
- Для білих вин: від +10°C до +12°C.
- Для рожевих та світло-червоних вин: від +12°C до +16°C.
- Для витриманих червоних вин: від +14°C до +16°C.

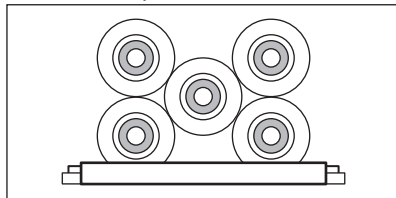
Прилад призначений для зберігання пляшок 20 бордо (0,75 л), розміщуючи:

- 5 пляшки на рівні 1,
- 3 пляшки на рівні 2, 3, 4, 5, 6.

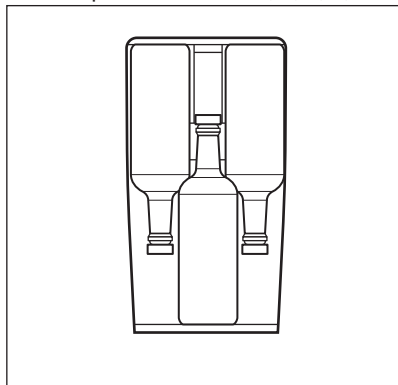
Рівні полиць



Половинний рівень полицки 1

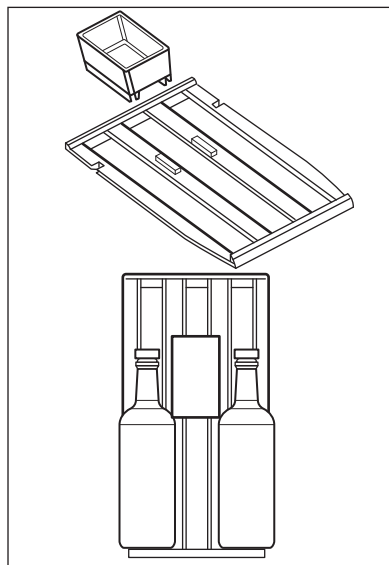


Повний рівень полицок 2, 3, 4, 5, 6



6.2 Контейнер для зволоження

Контейнер для зволоження розташований на верхній полиці винної шафи. Він знімний. Налийте трохи води в контейнер для зволоження, щоб запобігти надто низькому рівню вологості повітря.



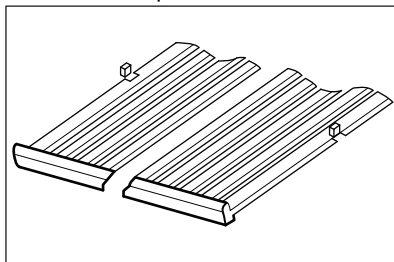
Верхня полиця може вмістити:

- 2 пляшки з контейнером для зволоження,
- 3 пляшки без контейнера для зволоження.

6.3 Зняття та встановлення полиць

Щоб вийняти полицку з винної шафи:

1. Повністю відкрийте дверцята винної шафи.
2. Потягніть дерев'яну полицку, доки вона не опиниться під пластиковою стійкою винної шафи.



3. Злегка підніміть передню частину полиці та від'єднайте її від приладу.



Щоб встановити полицю на місце, виконайте наведені вище кроки у зворотному порядку.

7. ПОРАДИ ТА РЕКОМЕНДАЦІЇ

7.1 Поради щодо енергозбереження

- Сама внутрішня конфігурація приладу забезпечує найефективніше використання енергії.
- Не відчиняйте часто дверцята й не залишайте їх відчиненими довше, ніж це необхідно.

- Слід забезпечити належну вентиляцію. Не накривайте вентиляційні отвори та решітку.

8. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

8.1 Загальні застереження

УВАГА

Перш ніж виконувати операції з технічного обслуговування, завжди виймайте вилку з розетки.



У холодильному агрегаті цього приладу містяться вуглеводні, тому його технічне обслуговування та перезаправлення має виконувати лише уповноважений кваліфікований майстер.



Аксесуари та деталі приладу не призначені для миття в посудомийній машині.

8.2 Очищення камери

Щоб усунути типовий запах нового приладу, перш ніж користуватися ним, помийте камеру і все внутрішнє приладдя теплою водою з нейтральним милом, а потім ретельно витріть.

УВАГА

Не використовуйте миючі засоби, абразивні порошки, хлор або засоби для чищення на основі масла, оскільки вони можуть пошкодити оздоблення поверхні.

8.3 Періодичне очищення

Обладнання слід регулярно чистити:

1. Очистьте внутрішню частину розчином теплої води та харчової соди. Розчин повинен містити приблизно 2 столові ложки харчової соди на літр води.
2. Видаляйте зайву воду з губки або тканини під час чищення зони управління або будь-яких електричних частин.
3. Помийте зовнішню поверхню приладу теплою водою з нейтральним милом.
4. Регулярно перевіряйте ущільнювачі дверцят і протирайте їх, щоб очистити від бруду та залишків продуктів.
5. Ретельно промийте та витріть.

8.4 Період простою

Якщо прилад не використовується протягом тривалого часу, уживайте наведених нижче запобіжних заходів.

1. Відключіть прилад від електромережі.
2. Вийміть усі елементи.
3. Помийте прилад і всі аксесуари.
4. Залиште дверцята відчиненими, щоб запобігти утворенню неприємних запахів.

Якщо прилад не використовується через перебої в постачанні електроенергії:

- Більшість збоїв у подачі електроенергії усуваються протягом кількох годин і не впливають на температуру вашого

приладу, якщо мінімізувати відкриття дверцят.

- Якщо живлення буде вимкнено на тривалий час, вам потрібно вжити належних кроків, описаних вище.

9. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

9.1 Дії в разі виникнення проблем

Проблема	Можлива причина	Рішення
Прилад не працює.	Прилад вимкнено.	Увімкніть прилад.
	Вилку не підключено належним чином до розетки живлення.	Уставте вилку в розетку живлення належним чином.
	Відсутній струм у розетці живлення.	Підключіть інший електроприлад до розетки, щоб перевірити, чи надходить електричний струм. Якщо ні, зверніться до кваліфікованого електрика.
Компресор працює без зупинок.	Спрацював автоматичний вимикач або перегорів запобіжник.	Увімкніть автоматичний вимикач або замініть запобіжник.
	Температура встановлено неправильно.	Див. розділ «Робота».
	Температура в приміщенні зависока.	Див. розділ «Встановлення».
	Дверцята відчиняються занадто часто.	Не тримайте дверцята відчиненими довше, ніж це необхідно.
	Дверцята зачинено неправильно.	Див. розділ «Закривання дверцят».
Підсвітка не працює.	Підсвітку вимкнено.	Увімкніть підсвітку. Див. розділ «Налаштування підсвітки».
	Прилад не підключено до електромережі.	Підключіть прилад.
	Спрацював автоматичний вимикач або перегорів запобіжник.	Увімкніть автоматичний вимикач або замініть запобіжник.
	Лампа несправна.	Зверніться до авторизованого сервісного центру.
	Кнопка підсвітки не працює.	Зверніться до авторизованого сервісного центру.
Занадто велика вібрація.	Прилад стоїть нестійко.	Переконайтеся в тому, що прилад знаходиться в стійкому положенні.

Проблема	Можлива причина	Рішення
Прилад шумить під час роботи.	Прилад стоїть нестійко.	Переконайтеся в тому, що прилад знаходиться в стійкому положенні.
По задній панелі приладу тече вода.	Під час автоматичного розморожування на задній стінці тане іній.	Це правильно.
Всередині винної шафи тече вода.	Продукти перешкоджають стіканню води у водозбірник.	Переконайтеся, що продукти не торкаються задньої стінки.
Температура у винній шафі занадто низька або занадто висока.	Регулятор температури встановлений неправильно.	Установіть вищу або нижчу температуру.
	Дверцята зачинено неправильно.	Див. розділ «Закривання дверцят».



Якщо поради не призводять до бажаного результату, зателефонуйте до найближчого авторизованого сервісного центру.

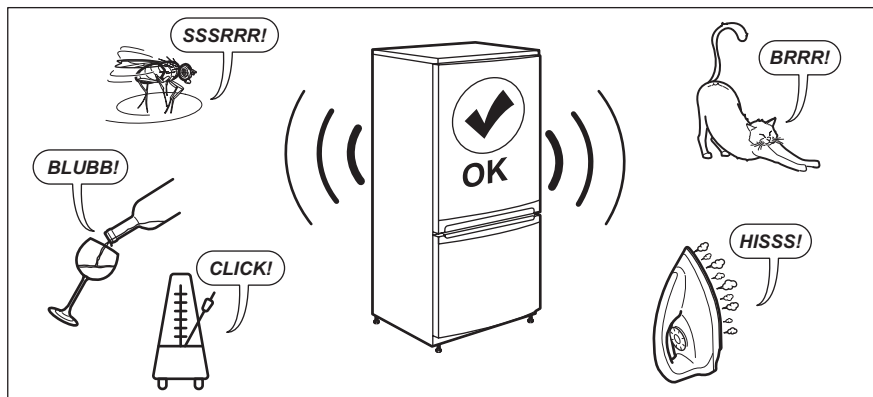
9.2 Заміна лампи

Для заміни лампи зверніться до авторизованого сервісного центру.

9.3 Закривання дверцят

1. Очистіть прокладки дверцят.
2. За потреби відрегулюйте дверцята. Див. розділ «Встановлення».
3. За потреби замініть пошкоджені прокладки дверцят. Для отримання додаткової інформації зверніться до авторизованого сервісного центру.

10. ШУМИ



11. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Технічну інформацію наведено на таблиці з технічними даними всередині приладу й

на етикетці з параметрами енергоефективності.

QR-код на етикетці з параметрами енергоефективності, що постачається з приладом, містить посилання на інформацію стосовно продуктивності приладу в базі даних EU EPREL. Зберігайте етикетку з параметрами енергоефективності для довідки разом з інструкцією з експлуатації та всіма іншими документами, що надаються з цим приладом.

За посиланням <https://eprel.ec.europa.eu> і назвою моделі та номером виробу, які зазначено на табличці з технічними даними приладу, можна також знайти ту ж саму інформацію в базі даних EPREL.

Докладніше про етикетки з параметрами енергоефективності див. за посиланням www.theenergylabel.eu.

12. ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ ДОСЛІДНИЦЬКИХ УСТАНОВ

Встановлення й підготування приладу для будь-якої перевірки за програмою EcoDesign мають відповідати вимогам стандарту EN 62552 (EU). Вимоги щодо вентиляції, розмірів ніші та мінімальної відстані до стіни повинні бути вказані в

Розділі "Встановлення" цієї Інструкції з експлуатації. Для отримання додаткової інформації, у тому числі планів завантаження, зверніться до виробника.

13. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколишнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних приладів. Не

викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.







aeg.com

212003662-A-252025

